

**Zeitschrift:** Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung : unabhängiges Geschäftsblatt der gesamten Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Herausgeber:** Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Band:** 50-51 (1933)

**Heft:** 40

**Rubrik:** Submissions-Anzeiger

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Antworten.

Auf Frage 386. Wenden Sie sich an L. Sobel, Basel, Güterstraße 219, welcher Ihnen die gewünschte Maschine liefert.

Auf Frage 386. Die A.-G. Olma in Olten liefert Kreissägen mit 2 Blättern zum Ablängen von Parkettkriemen.

Auf Frage 386. Die Firma Fischer & Süffert, Freiestr. 53, Basel, ist in der Lage, Ihnen die gewünschte Parkett-Abkürzkreissäge zu liefern.

Auf Frage 389. Gut erhaltene Sägenschärfmaschine hat abzugeben: Heinrich Wertheimer, Zürich 5, Limmatstraße 50.

Auf Frage 389. Die A.-G. Olma in Olten liefert Sägenschärfmaschinen.

Auf Frage 389. Wenden Sie sich an die Fa. Fischer & Süffert, Freiestr. 53, Basel, die 2 gebrauchte Sägenschärfmaschinen abzugeben hat.

Auf Frage 389. Automatische Sägenschärfmaschinen für Gatter-, Kreis- und Bandsägenblätter beziehen Sie von der A.-G. der Eisen- und Stahlwerke vormals Georg Fischer, Abt. Maschinenfabrik Rauschenbach, Schaffhausen

Auf Frage 389. Automatische Sägeschärfmaschine in neu und gebraucht hat abzugeben die Maschinen- und Werkzeugfabrik A.-G. vorm. H. Bossart, Reiden (Luzern).

Auf Frage 393. Stamm-Abläng-Kettensägen mit Benzinmotor liefert: G. Hunziker, Fabrik für Holzbearbeitungsmaschinen, Rüti (Zürich).

Auf Frage 393. Baumfäll- und Abläng-Kettensägen mit Benzinmotor etc. erhalten Sie von der Fa. Fischer & Süffert, Freiestr. 53, Basel.

Auf Frage 395. Gebrauche, jedoch gut erhaltene Schälmachine liefert Ihnen (von zweien die Wahl): A.-G. für Holzindustrie, Entlebuch.

Auf Frage 395. Die Fa. Fischer & Süffert, Freiestr. 53, Basel, hat 1 gebrauchte Schälmachine abzugeben und kann Ihnen auch die gewünschte Blockpresse liefern.

Auf Frage 395a. Die A.-G. Olma in Olten liefert Schälmachinen.

## Submissions-Anzeiger.

**Eidgenossenschaft. — Um- und Erweiterungsbau des Maschinenlaboratoriums der E. T. H. in Zürich (IV. Bauetappe). Erd-, Kanalisations-, Maurer-, Versetz-, Eisenbeton-, Gipser- und Spenglerarbeiten.** Pläne etc. je von 8—12 Uhr beim bauleitenden Architekten, Prof. O. R. Salvisberg, E. T. H., Zimmer 1b. Offeren mit der Aufschrift „Angebot für Erweiterungsbauten Maschinenlaboratorium E. T. H. Zürich“ bis 8. Januar an die Direktion der eidg. Bauten, Bern.

**Eidgenossenschaft. — Grabarbeiten, Lieferung von gußeisernen Muffenröhren, Rohrlegungsarbeiten und Errichtung eines Reservoirs für die Wasserversorgung des Schießplatzes Seltisberg.** Pläne im Ingenieurbureau Itin & Cie. in Liestal je von 8—12 Uhr. Offeren mit der Aufschrift „Angebot für Wasserversorgung Schießplatz Seltisberg“ bis 6. Januar an die Direktion der eidg. Bauten in Bern.

**Schweizer. Bundesbahnen, Kreis II. — Instandstellungsarbeiten beim Umbau der Perronhalle III im Bahnhof Basel. Eisenbau-, Dachdecker-, Spengler-, Zimmer-, Glaser- und Malerarbeiten.** Pläne etc. im Brückenbaubureau der Bauabteilung im Verwaltungsgebäude der SBB in Luzern (Zimmer Nr. 87), ferner bei der Bauleitung für den Perronhallenumbau Basel, Zentralbahnhofstrasse 16, 2. Stock. Planabgabe gegen Bezahlung von Fr. 5.— für die Eisenbau und Fr. 2.— für die übrigen Arbeiten (keine Rückerstattung). Angebote mit Aufschrift „Umbau der Perronhalle III in Basel“ bis 15. Januar an die Bauabteilung des Kreises II in Luzern. Öffnung der Offeren am 18. Januar, 10 Uhr, in Luzern, Verwaltungsgebäude, Sitzungssaal.

**Schweiz. Bundesbahnen, Kreis III. — Erd-, Maurer-, Verputz-, Holz-, Spengler-, Dachdecker- u. Malerarbeiten zu einem Magazin- und Werkstättegebäude für den Fahrleitungsunterhalt auf dem Bahnhof Schaffhausen.** Pläne etc. im Stationsbüro Schaffhausen und bei der Sektion für Hochbau, Bureau 527, 5. Stock des Verwaltungsgebäudes, Kasernenstrasse 97 in Zürich. Eingabeformulare in Zürich. Angebote mit der Aufschrift „Bauarbeiten Fahrleitungsmagazin Schaffhausen“ bis 20. Januar an die Bauabteilung des Kreises III in Zürich.

**Zürich. — Gemeinschaftshaus der Heil- und Pflegeanstalt Neu-Rheinau. Linoleumbeläge, Boden- und Wandplattenbeläge, Parkett-, Schreiner- und Malerarbeiten.** Unterlagen beim kant. Hochbauamt in Zürich, Kaspar-Escher-Haus, 4. Stock, Zimmer 401. Eingaben bis 8. Januar an die kanton. Baudirektion in Zürich.

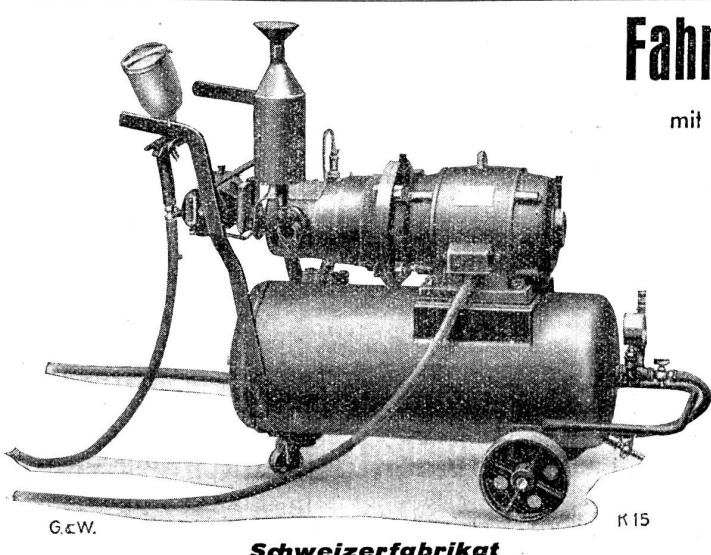
**Zürich. — Stiftung „Kinderheim Bühl“, Wädenswil. Keramische Boden- und Wandbeläge, sowie Erstellung der Unterlagsböden.** Formulare bei der Bauleitung, Friedr. Fisch, Architekt, Buckstrasse 25, Wädenswil. Tel. 333. Eingabetermin 6. Januar.

**Zürich. — Wasserversorgung Dickbuch, Gemeinde Hofstetten. Quellenfassungsarbeiten.** Formulare etc. bei Gemeinderat J. Spörrli, zur Linde, Dickbuch. Eingaben mit der Aufschrift „Offerete für die Quellenfassungen“ bis 15. Januar an J. Spörrli.

**Bern. — Wohnhaus an der Egelgasse in Bern. Maurarbeiten, Plattenbeläge, Dachdecker-, Spengler-, Gipser-, Maler-, Verglasungs-, Parkett-, Reinigungs- u. Transportarbeiten, Linoleumlieferung, Linoleumunterlagsböden, Rolladenlieferung, sanitäre und elektrische Installationen, Zentralheizungsanlage.** Die Offerformulare werden gegen Einsendung von Fr. 1.— in Briefmarken durch die Bauleitung, Windkler & Cie. A.-G., Fribourg, versandt, wo sie bis zum 15. Januar refourniert werden müssen.

**Bern. — Bend. Hübscher, Landwirt, Homberg. Neuer Doppelstall und neue Schweinställe, Sägen des erforderlichen Holzes auf dem Platz.** Offeren für obige Arbeiten, sowie auch für Lieferung des Baumaterials bis 10. Januar an den Bauherrn. Pläne etc. daselbst.

**Luzern. — Luzernischer Blinden-Fürsorgeverein. Neubau des Blinden-Altersheim in Horw. Elektrische und sanitäre Installationen.** Formulare bei der Bauleitung, Vogt & Vallaster, dipl. Architekten, Kauffmannweg 12. Offeren mit



## Fahrbare Farbspritzanlagen

mit Rotations-Kompressor System „Wittig“

direkt angeflanscht an Benzin- od. Elektromotor  
für 1 und 2 Pistolen

1800 1

## Rotations-Kompressoren und Vakuumpumpen

stationär od. fahrbar für sämtl. Industriezweige

Verlangen Sie unseren ausführlichen  
Prospekt und kostenlose Offerte.

**Graber & Wening, Neftenbach  
Maschinenfabrik**

(Zürich)

Aufschrift der betr. Arbeitsgaltung bis 8. Januar an Prof. J. Troxler, Villenstraße 14, Luzern.

**Zug. — Gemeinde Neuheim. Erstellung eines Feuerwehrdepots. Maurer-, Zimmer-, Dachdecker- und Spenglerarbeiten.** Pläne etc. auf der Einwohnerkanzlei. Offeren mit Aufschrift „Feuerwehrdepot Neuheim“ bis 13. Januar, vormittags 10 Uhr an die Einwohnerkanzlei.

**St. Gallen. — Zweifamilienhaus an der Waldgutstrasse in St. Gallen.** Maurerarbeiten, Plattenbeläge, Dachdecker-, Spengler-, Gipser-, Maler-, Verglasungs-, Reinigungs- und Transportarbeiten, Linoleumlieferung, Linoleumunterlagen, Rolladenlieferung, sanitäre u. elektrische Installationen, Zentralheizungsanlage. Die Offerformulare werden gegen Einsendung von Fr. 1.- in Briefmarken durch die Bauleitung, Windkler & Cie. A.-G. in Fribourg, versandt, wo sie bis zum 15. Januar retourniert werden müssen.

**St. Gallen. — Gemeinde Rapperswil. Kanalisationsarbeiten im Nordostquartier.** Hauptleitung (Röhren von 30—80 cm Lw.) ca. 1900 m, 700 m Hausanschlüssen, 30 Schächten und 10 Straßenschlammsammichern. Pläne etc. vom 4. Januar bei der Bauleitung, Emil Frei, Zivilingenieur, Rapperswil. Offeren mit Aufschrift „Kanalisation Nordostquartier“ bis 10. Januar an Stadtrat F. Elsener, Rapperswil.

**Graubünden. — Berninabahn A.-G. Ausführung einer Anzahl Sicherungsbauten, besonders Bahn-Verlegungen und Lawinen galerien** in den kommenden Jahren. Bauunternehmungen, welche sich für die voraussichtlich pro 1934 zur Ausführung kommenden Arbeiten interessieren, sind eingeladen, Offeren einzureichen. Pläne etc. gegen Einsendung von Fr. 2.— in Marken (keine Rückerstattung) bei der Betriebsdirektion in Poschiavo. Weitere Auskunft daselbst. Offeren bis 24. Januar an vorgenannte Stelle.

**Aargau. — Erstellung von Verkehrs- und Fernleitungskanälen im Areal der kant. Krankenanstalt Aarau** (5 Lose). Konkurrenz unter Unternehmern im Kanton Aargau. Unterlagen bis 9. Januar auf dem kant. Hochbaumt (Buchenhof). Offeren mit Aufschrift „Krankenanstalt Kanäle“ bis 13. Januar an die kant. Baudirektion in Aarau.

**Aargau. — Verwaltungsgebäude der Städtischen Werke Baden. Schreinerarbeiten (Bauschreiner- und Edelholzarbeiten).** Pläne etc. vom 27. Dez. 1933 bis 5. Januar 1934, täglich von 9—12 Uhr auf dem Bureau der Architekten, H. Loepfe & R. Lang, Parkstraße Nr. 3, Baden. Teleph. 5.89. Offeren mit Aufschrift „Angebot für das Verwaltungsgebäude der Städtischen Werke Baden“ bis 9. Januar an die Direktion obiger Werke.

**Aargau. — Kanalisation in der Ortsverbindungsstraße Nr. 143 (Dörflistrasse) in Strelzelbach.** 590 m Zementrohrleitungen, 30, 45 und 50 cm Ø, 10 Kontrollsächen, 20 Einlaufschächte. Pläne etc. auf der Gemeindekanzlei Strelzelbach und auf dem techn. Bureau A. Bässler, Zofingen. Eingaben mit Aufschrift „Kanalisation Strelzelbach“ bis 7. Januar an Gemeindeammann Woodli in Strelzelbach.

**Thurgau. — Einbau einer Wohnung im Turngebäude, Erstellung eines kl. Schuppens beim Konviktgebäude, Keller und Abfallgrube bei der Kantonsschule, Umbauarbeiten im Zeughaus, in Frauenfeld.** Maurer-, Zimmer-, Spengler-, Gipser-, Platten-, Glaser-, Schreiner-, Schlosser- und Malerarbeiten, Holzböden, sanitäre u. elektrische Installationen. Offeren mit der befr. Aufschrift bis 10. Januar an das kanton. Straßen- und Baudepartement in Frauenfeld. Pläne etc. bei den Architekten Brenner & Stütz in Frauenfeld.

**Thurgau. — Zweifamilienhaus im Wielstein (Kanzler) in Frauenfeld.** Erd-, Maurer-, Spengler-, Dachdecker-, Kunstein-, Gipser-, Glaser-, Plattenbelags- und Malerarbeiten, sanitäre und elektrische Installation. Formulare etc. bei der Bauleitung, C. Zerle, Architekt, Frauenfeld. Eingabetermin 6. Januar.

**Ticino. — Comune di Bissone. Fornitura e posa in opera di circa 60 contatori per acqua potabile.** Capitolo presso la cancelleria municipale. Sopraluogo il 8 gennaio alle ore 18, ritrovo Casa comunale.

**Vaud. — Société de l'Infirmerie de Rolle. Construction du nouvel immeuble. Drainage, terrassement, maçonnerie, béton armé, charpenterie, couverture, ferblanterie, asphaltage, gypserie, peinture, carrelages et revêtements, menuiserie et ferronnerie, serrurerie, chauffage central et distribution d'eau chaude, installations sanitaires et appareillage, installation de buanderie, linoléums et sous-linoléums, vitrerie.** Les entreprises qui désirent soumissionner sont priées de s'inscrire jusqu'au 5 janvier, auprès des architectes, MM. Jean Hugli, à Yverdon, chaque jour, de 9 à 11 heures; Pierre Teyssiere, à Rolle, de 10 à 12 heures. Les formulaires de soumission, cahier des charges et plans nécessaires seront remis ultérieurement.

Soeben erschienen ist der

# II Schweizerische Holzkalender 1934

Herausgegeben vom Schweiz. Holzindustrieverband

Aus dem Inhalt sei erwähnt:

Das Mitgliederverzeichnis des Schweiz. Holzindustrieverbandes, der Genossenschaft waadt-ländischer Sägereibesitzer, der Verband schweiz. Imprägnieranstalten, der Verbandschweiz. Kistenfabrikanten, Verzeichnis der Holzbörsen. Säglohnitarif. Gewicht eines Festmeters Holz in verschiedenen Holzarten. Kubiktafel für Rundholz und für stehendes Holz. Tabellen über erforderliche Zopfstärken zur Herstellung kantiger Hölzer. Preisberechnungstabelle für Schnittwaren. Umrechnungsverfahren. Schweizerische Handelsusancen für Rundholz. Normen für einheitliche Messung und Sortierung des Holzes. Schweizerische Gebräuche im Holzhandel. Frachtsätze bei schweizerischen Bahnen. Technische Rundschau. Die Holzarten und ihre Verwendung. Posttarif. 4001

Preis Fr. 3.50

bei Einzahlung auf Postcheck VIII 2961 oder gegen Nachnahme mit Portozuschlag.

Fritz Schück Söhne, Zürich-Enge

Alfred Escherstrasse 54

Postfach 7

## Zu kaufen gesucht mehrspindlige Altbohrmaschine

neu oder gebraucht.

Offeren mit äusserster Preisangabe unter Chiffre A 4124 an die Expedition.

Ersklassige Occasion! Zu kaufen gesucht

Zu verkaufen

1 Abrichtmaschine

600 mm breit, Fabrikat Müller,  
Tischlänge 3000 mm.

1 Dickenhobelmaschine

700 mm breit, Fabrikat Müller.

Beide Maschinen erst seit einigen Jahren im Betriebe. Auswechselung erfolgt in Folge Betriebsumstellung.

Offeren unter Chiffre A 4085 an die Expedition.

1 Lastauto

Klotzbretter

18—60 mm. I./II Kl., gegen sehr gut erhalt. Personenauto 7 St. PS., Torpedo. 4-Plätzen, Marke Fiat.

Offeren unter Chiffre L 4115 an die Expedition.

Abonnements

auf die

„Illustr. Schweiz. Handw.-Ztg.“

werden stets angenommen.



Löwenstrasse 51

34